



# O B E C M U Ž L A

## Zmluva o dielo č. 21/2020

uzatvorená podľa §§ 536 až 565 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v platnom znení

### Zmluvné strany

**Objednávateľ: Obec Mužla**

Sídlo obce: Mužla č. 711, 943 52  
zastúpená: Ing. Iván Farkas  
IČO: 00309125  
DIČ: SK2021060558  
Bankové spojenie: OTP Banka Slovensko, a.s.  
IBAN: SK94 5200 0000 0000 0816 0332  
Tel. kontakt: +421 036 2861760  
Email: sekretariat@muzla.sk

(ďalej len „objednávateľ“)

**Zhotoviteľ: Názov spoločnosti: HV 21 s.r.o.**

sídlo: Mužla 21.  
zastúpená: Ing. Viktor Csákvári - konateľ  
IČO: 47409118  
DIČ: 2023892629  
IČ DPH: SK2023892629  
Bankové spojenie: Tatra banka a.s.  
IBAN: SK60 1100 0000 0029 2590 2283  
Tel. kontakt: +421 905 962 608  
Email: csakvarigarden@gmail.com

(ďalej len „zhotoviteľ“)

### Čl. I.

#### Úvodné ustanovenia

- 1.1. Objednávateľ na obstaranie predmetu tejto zmluvy použil postup verejného obstarávania pre zákazku s nízkou hodnotou podľa § 117 zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“). Podkladom pre uzatvorenie tejto zmluvy je cenová ponuka úspešného uchádzača v predmetnom verejnom obstarávaní a kompletná dokumentácia z verejného obstarávania pre zákazku podľa § 117 zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní.
- 1.2. Objednávateľ a zhotoviteľ uzatvárajú túto zmluvu o dielo v zmysle Obchodného zákonníka § 536 až 565 Zákona č. 513/1991 Z.z. v platnom znení.



# O B E C M U Ž L A

## Článok II. Predmet plnenia

- 2.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť zhotoviť dielo s názvom „ **Parkové úpravy v okolí kostola obce Mužla** “ a zhotovené dielo v dohodnutom termíne odovzdať podľa:
- podmienok stanovených vo výzve na predkladanie ponúk pre zákazku zadávanú postupom § 117 ZVO č. 343/2015 pre objednávateľa;
  - ponuky zhotoviteľa, ktorú predložil vo verejnom obstarávaní;
  - podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 2.2. Objednávateľ sa zaväzuje dielo zhotovené v súlade s platnými právnymi predpismi v zmysle zákona č. 543/2002 o ochrane prírody a krajiny v znení neskorších predpisov, normami pre technológiu výsadbu rastlín v krajine STN 83 7015 a STN 83 7016 a touto zmluvou prevziať a zaplatiť cenu podľa platobných podmienok dohodnutých v článku IV. tejto zmluvy.
- 2.3. Zhotoviteľ je povinný dodať rastlinný materiál - dreviny, ktoré sú špecifikované v prílohe č. 1 tejto zmluvy v štandardnej kvalite. Požadované dreviny musia byť kvalitné škôlkarské výpestky v dobrom zdravotnom stave so zodpovedajúcim koreňovým systémom, nepoškodené, s habitom, zodpovedajúce danému rodu a druhu.

## Článok III. Miesto a čas plnenia

- 3.1. Termíny plnenia predmetu zmluvy podľa č. II. tejto zmluvy sú nasledovné:
- a) začiatok realizácie diela je stanovený do 14 kalendárnych dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy; objednávateľ je povinný informovať o účinnosti tejto zmluvy zhotoviteľa elektronicky/emailom v deň nadobudnutia účinnosti zmluvy a uvedie elektronický odkaz na zverejnenú zmluvu na domovskej stránke obce;
  - b) odovzdanie diela v termíne do štyroch mesiacov od nadobudnutia právoplatnosti tejto zmluvy.
- 3.2. Zhotoviteľ sa zaväzuje realizovať predmet zmluvy v termíne uvedenom v bode 3.1. tejto zmluvy.
- 3.3. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ nie je v omeškaní s termínom dokončenia diela, uvedeným v bode 3.1. tejto zmluvy po dobu, po ktorú nemohol svoju povinnosť, súvisiacu s realizáciou predmetu plnenia zmluvy, plniť následkom okolností, vzniknutých na strane objednávateľa. V tomto prípade má zhotoviteľ právo na predĺženie lehoty na vykonanie diela a na zmenu termínu dokončenia diela. Predĺženie lehoty na zhotovenie diela zmluvné strany dohodnú vo forme písomného dodatku k tejto zmluve.
- 3.4. Ak zhotoviteľ zrealizuje dielo ešte pred dojednaným termínom, objednávateľ je povinný riadne zhotovené dielo prevziať.
- 3.5. Miesto dodania predmetu zmluvy je katastrálne územie obce Mužla, parcela č. 4 – zastavené plochy a nádvorcia

## Článok IV. Cena diela

- 4.1. Cena za zhotovenie diela v rozsahu podľa článku II. tejto zmluvy je stanovená na základe výsledku verejného obstarávania. Do ceny sú premietnuté ekonomicky oprávnené náklady obstarania podľa § 2 ods. 3 zákona



# O B E C M U Ž L A

NR SR č.18/1996 Z. z. v platnom znení, vyhláškou MF SR č. 87/1996 Z. z. v platnom znení. Cena predmetu diela je cenou maximálnou, ktorú nie je možné prekročiť.

4.2. Cena za zhotovenie diela podľa čl. II. je stanovená nasledovne:

Celková cena za predmet zmluvy ..... 4978,00 Eur bez DPH  
DPH ( sadzba v % 20 ) výška ..... 995,60 Eur  
Celková cena za predmet zmluvy ..... 5 973,60 Eur s DPH

4.3. Práce, ktoré zhotoviteľ nevykoná, alebo vykoná bez príkazu a vedomia objednávateľa alebo odchyľne od dojednaných zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí. Tovary, súvisiace s dodaním predmetu zmluvy, ktoré zhotoviteľ dodá nad rámec rozpočtu, alebo dodá odchyľne od dojednaných zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.

4.4. Cenu diela je možné meniť len na základe písomného dodatku (riadne očíslovaného) k pôvodnej zmluve. Podkladom takto podpísaného dodatku musí byť písomná požiadavka objednávateľa odovzdaná zhotoviteľovi na práce a tovary nad rámec pôvodne stanoveného rozpočtu, alebo na obmedzenie rozsahu prác a tovarov oproti pôvodnej požiadavke. Zvýšenie alebo zníženie ceny diela bude riešené formou písomného dodatku k tejto zmluve.

4.5. Pri požiadavke na práce nad rámec stanoveného rozpočtu bude ich cena vypočítaná metodikou použitou pri vypracovaní ponukového rozpočtu v aktuálnej cenovej úrovni. Pri požiadavke na obmedzenie rozsahu prác a množstva tovarov bude cena diela znížená o odpovedajúce položky ponukového rozpočtu.

## Článok V.

### Platobné podmienky, fakturácia

5.1. Cenu za zhotovenie diela sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť na základe faktúry, ktorú zhotoviteľ vystaví a doručí objednávateľovi po protokolárnom odovzdaní diela, vrátane vyjadrení dotknutých orgánov ( ak je relevantné)

5.2. Faktúru vyhotoví zhotoviteľ v súlade s platnou legislatívou (zákon NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve, zákon NR SR č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení) a predloží ju objednávateľovi v 3 originálnych výtlačkoch.

Faktúra bude obsahovať minimálne tieto údaje:

- číslo faktúry resp. daňového dokladu
- označenie objednávateľa a zhotoviteľa, peňažný ústav, číslo účtu (IBAN)
- IČO a DIČ zhotoviteľa, ( IČ DPH ak sa uplatňuje), IČO objednávateľa
- miesto a názov diela „ **Parkové úpravy v okolí kostola obce Mužla** “
- číslo zmluvy, dátum jej uzatvorenia
- zdaniteľné obdobie
- deň odoslania a deň splatnosti faktúry
- fakturovanú základnú čiastku bez DPH, čiastku DPH ( ak sa uplatňuje) a celkovú fakturovanú sumu
- pečiatku a podpis zhotoviteľa alebo oprávnenej osoby za zhotoviteľa
- **prílohou faktúry bude protokol o odovzdaní a prebratí diela podpísaný obidvoma zmluvnými stranami**

5.3. Splatnosť faktúry je do 14 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.

5.4. Dôvodom na oprávnené vrátenie faktúry je skutočnosť, že faktúra má formálne alebo obsahové nedostatky. V takomto prípade nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry



# O B E C M U Ž L A

objednávateľovi.

## Článok VI.

### Záručná doba, zodpovednosť za vady

- 6.1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude zhotovené a odovzdané podľa všeobecne záväzných právnych predpisov a platných STN noriem, vzťahujúcimi sa na dielo, dohodnutých zmluvných podmienok, a že počas záručnej doby bude mať vlastnosti, dohodnuté v tejto zmluve.
- 6.2. Záručná doba je 12 mesiacov a začína plynúť odo dňa protokolárneho prevzatia diela objednávateľom. V rámci dodávky sa požaduje: nahradenie jednotlivých kusov stromov v prípade vyhynutia do 1 roka od odovzdania predmetu Zmluvy.
- 6.3. Zmluvné strany sa dohodli pre prípad vady diela, že počas záručnej doby má zhotoviteľ povinnosť bezplatného odstránenia vady. Vadami pre prípad tejto zmluvy sa rozumie:
  - a) dodanie mechanicky poškodených, alebo inak poškodených drevín ako napr. napadnutie škodcom a chorobami, alebo dodanie drevín v rozpore s požiadavkou objednávateľa špecifikovanou vo verejnom obstarávaní čo do sortimentu a množstva;
  - b) nesprávne vykonanie požadovaných prác pre výsadbu a osadenie (kotvenie) stromov v zmysle platnej normy STN.
- 6.4. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré neboli spôsobené ním a zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej starostlivosti nemohol zistiť a upozorniť objednávateľa na takéto vady. Pre účely takýchto väd sa rozumejú nepriaznivé klimatické podmienky, vandalizmus, nesprávna starostlivosť a ošetrovanie drevín počas záručnej doby, alebo napadnutie škodcami a chorobami po odovzdaní.
- 6.5. Objednávateľ sa zaväzuje, že prípadnú reklamáciu vady diela uplatní písomnou formou. Písomnou formou sa rozumie podanie žiadosti o vybavenie reklamácie poštovou zásielkou alebo elektronicky/emailom.
- 6.6. Zhotoviteľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním prípadných väd predmetu plnenia bezodkladne, najneskôr do 10 dní od uplatnenia oprávnenej reklamácie objednávateľa a vady odstrániť v čo najkratšom technicky možnom čase. Termín odstránenia väd dohodnú zmluvné strany písomne pri reklamačnom konaní.
- 6.7. Vady diela budú zmluvné strany riešiť podľa §§ 551-552 Obchodného zákonníka.

## Článok VII.

### Zhotovenie diela a jeho odovzdanie

- 7.1. Zhotoviteľ zabezpečí spracovanie protokolu o odovzdaní a preberatí diela prostredníctvom poverenej osoby Zhotoviteľa. Protokol o odovzdaní a preberatí diela podpisujú obe zmluvné strany osobami poverenými, protokol musí obsahovať kompletné údaje o dodávkach a súpisoch vykonaných prác.

## Článok VIII.

### Zmluvné pokuty

- 8.1. Zhotoviteľ zaplatí za omeškanie s plnením zmluvných záväzkov zmluvnú pokutu:
  - a) za každý deň omeškania s odovzdaním dokončeného diela objednávateľovi v termíne, uvedenom v bode 3.1. tejto zmluvy vo výške 0,05 % z ceny diela;



# O B E C M U Ž L A

---

- b) V prípade, ak zhotoviteľ odstúpi od zmluvy bez zavinenia objednávateľa, zaplatí pokutu vo výške 20 % z ceny nevykonaných prác a neuskutočených dodávok
- 8.2. Objednávateľ zaplatí zhotoviteľovi za omeškanie s úhradou faktúry zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.
- 8.3. Zaplatenie zmluvnej pokuty nevylučuje povinnosť zhotoviteľa uhradiť objednávateľovi škodu v plnej výške, ktorá vznikla nesplnením záväzkov, ktoré pre neho zo zmluvného vzťahu vyplývajú.
- 8.4. Uplatnenie zmluvných pokút bude vykonané písomnou formou.

## Článok IX. Záverečné ustanovenia

- 9.1. Zmluva nadobúda platnosť prejavom súhlasu s celým jej obsahom a podpísaním oprávnenými zástupcami zmluvných strán. Zmluva nadobudne účinnosť deň po dni jej zverejnenia na webovom sídle obce Mužla [www.mužla.sk](http://www.mužla.sk)
- 9.2. Objednávateľ v súvislosti s povinnosťou zverejnenia zmluvy podľa § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 211/2000 Z. z.“) zabezpečí ochranu práv zhotoviteľa vyplývajúcich z § 17 Obchodného zákonníka týkajúcich sa obchodného tajomstva a § 11 Občianskeho zákonníka, týkajúceho sa práva na ochranu osobnosti.
- 9.3. Objednávateľ zabezpečí ochranu (anonymizovanie) tých ustanovení Zmluvy o dielo (vrátanej jej príloh), ak sú výsledkom duševnej činnosti Zhotoviteľa, nakoľko:
- a) tieto neboli podľa § 10 ods. 2 písm. c) zákona č. 211/2000 Z.z. obstarané z verejných prostriedkov,
  - b) tieto vznikli z činnosti zhotoviteľa, ktorý nie je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. a zhotoviteľ si súčasne uplatňuje svoje právo v zmysle § 11 ods. 1 písm. a) zákona č. 211/2000 Z.z., a to vyjadriť nesúhlas so sprístupnením informácií,
  - c) tieto zhotoviteľ chráni zodpovedajúcim spôsobom s podrobnosťami uvedenými v jeho internom predpise.
- 9.4. Objednávateľ v nadväznosti predchádzajúce ustanovenia tohto článku zabezpečí anonymizovanie (t. j. prekrytie, vymazanie alebo iný spôsobom znemožnenie čitateľnosti) tých údajov, ktoré:
- a) Zhotoviteľ oddelí od Zmluvy, prípadne ostatných záznamov súvisiacich so Zmluvou, krytím listom pevne zviazaným so záznamami obsahujúcimi údaje majúce charakter obchodného tajomstva, ktoré označí slovom "obchodné tajomstvo" alebo slovom "dôverné"
  - b) obsahujú údaje o bankovom spojení a čísle účtu Zhotoviteľa,
  - c) obsahujú údaje spojené s osobou (titul, meno, priezvisko a všetky údaje týkajúce sa možnosti kontaktu s touto osobou – mobil, fax, elektronická adresa, adresa pracoviska a pod.).
- Anonymizovaním údajov tejto zmluvy podľa predchádzajúceho odseku tohto článku nie je v súlade s ustanovením § 47a ods. 3 Občianskeho zákonníka dotknutá účinnosť tých ustanovení zmluvy, ktoré neboli sprístupnené.
- 9.5. Zhotoviteľ a objednávateľ sú povinní strieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho so zhotovením diela a poskytnúť súčinnosť pri výkone kontroly/auditú orgánu/ov oprávnenému/ných vykonávať kontrolu a to kedykoľvek počas platnosti a účinnosti príslušnej Zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie, uzavretej medzi Objednávateľom ako Prijemcom dotácie a Poskytovateľom Environmentálnym fondom za účelom financovania predmetu tejto zmluvy, ktorým je „ **Parkové úpravy**



# O B E C M U Ž L A

**v okolí kostola obce Mužla“** a to zo strany oprávnených osôb na výkon kontroly/audit v zmysle príslušných právnych predpisov SR, najmä zákona č. 587/2004 Z. z. o príspevku poskytovanom z Environmentálneho fondu a poskytnúť riadiacemu orgánu/om, či jeho zamestnancom riadne a včas všetku potrebnú súčinnosť. Za strpenie výkonu kontroly a poskytnutie súčinnosti pri výkone kontroly neprináleží poskytovateľovi žiadna odmena, náhrada ani iné plnenie.

- 9.6. Zmluva môže byť zmenená len písomnými dodatkami, podpísanými oprávnenými zástupcami zmluvných strán. K návrhom dodatkov k zmluve sa zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne v lehote do 15 dní od jeho doručenia druhej strane.
- 9.7. Pokiaľ v zmluve nie je dohodnuté niečo iné, platia pre zmluvný vzťah ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov. Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť spory vyplývajúce z tejto Zmluvy prednostne formou zmieru prostredníctvom zástupcov svojich štatutárnych orgánov. V prípade, že spor sa nevyrieši dohodou, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená predložiť spor na riešenie príslušnému všeobecnému súdu v SR.
- 9.8. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva sú určené pre objednávateľa a dva pre zhotoviteľa.

V Mužle, dňa 22.05.2020

V Mužle ,dňa 22.05.2020



Staros

Prílohy

## Opis realizovaných prác

### 1. Terénne práce:

- odstránenie neúrodnej zeminy
- zarovnanie terénu, vytvorenie protieróznych stupňov
- vyhlbenie jám na výsadbu
- rozloženie úrodnej zeminy

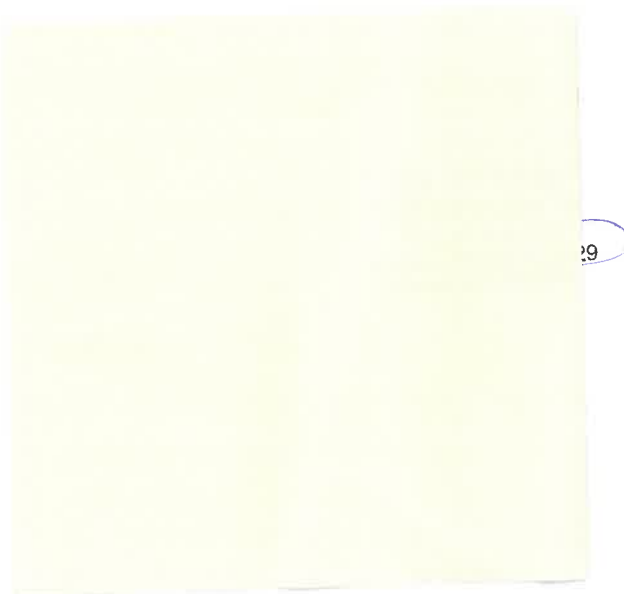
### 2. Zabezpečenie sadovníckeho materiálu

- nákup drevín podľa projektovej dokumentácie
- nákup ostatného sadovníckeho materiálu

### 3. Sadovnícke práce

- polozenie geotextílie na plochy podľa projektovej dokumentácie
- zasadenie stromov a kríkov
- stabilizácia osadených drevín kolmi
- záverečné terénne úpravy

V Mužle, dňa 22.05.2020







## Položkový rozpočet:

p.č	Názov položky	Množstvo	Merná jednotka	Jednotková cena s DPH (eur)	Celková cena s DPH ( eur)
1.	Lipa veľkolistá	8	ks	114,00	912,00
2.	Javor	1	ks	108,00	108,00
3.	Jaseň meček	5	ks	144,00	720,00
4	Skalník	40	ks	4,80	192,00
5.	Parková lavička	4	ks	234,00	936,00
6.	Odpadkový kôš	1	ks	180,00	180,00
7.	Geotextília	80	m2	10,80	864,00
8.	Ostatný materiál	20	ks	18,48	369,60
9.	Terénne práce	150	m2	5,52	828,00
10.	Sadovnicke práce	100	m2	8,64	864,00
					<b>5973,60</b>

V Mužle, dňa 22.05.2020

21  
629  
↓

